

Amtsblatt

der f. f.

Bezirkshauptmannschaft
Pettau.

12. Jahrgang.



Uradni list

c. kr.

okrajnega glavarstva v
Ptuj.

12. tečaj.

Nr. 18.

Das Amtsblatt erscheint jeden Donnerstag.
Bezugspreis für Behörden und Ämter jährlich 6 K.
für portopflichtige Abonnenten 7 K.

Uradni list izhaja vsaki četrtek.

Letna naročnina za oblastva in urade 6 K.
za poštini podvržene naročnike 7 K.

Št. 18.

3. 13537.

Gesellschaft vom silbernen Kreuze.

Vor kurzem hat sich in Wien die „Gesellschaft vom silbernen Kreuze“ gebildet, die sich die Aufgabe gestellt hat, den heimkehrenden Soldaten in ganz Österreich Arbeit zu vermitteln und in Fällen, wo dies notwendig ist, eine vorübergehende materielle Unterstützung zu gewähren.

Um den eminent gemeinnützigen Zweck dieser Gesellschaft zu fördern, ergeht an jedermann, der eine freie Stelle oder Arbeit, welcher immer Art zu vergeben hat, an jeden Landwirt, jeden Fabrikanten, Gewerbetreibenden und Kaufmann die dringendste Bitte, dies sofort schriftlich unter genauer Angabe seines Namens, seiner Adresse und der näheren Bedingungen direkt dem Ergänzungsbezirkskommando, in dessen Bereiche die freie Stelle zu vergeben ist, bekannt zu geben.

Pettau, am 3. Mai 1909.

3. 14349.

Auftreten von Maikäfern.

Da sich auch heuer in einigen Gegenden ein massenhaftes Auftreten des Maikäfers und verschiedener Raupenarten zeigt, wird den Gemeindevorstellungen das Gesetz vom 10. Dezember 1868, L.-G.-Bl. Nr. 5 ex 1869, betreffend die Vorschriften für die Vernichtung schädlicher Insekten in Erinnerung gebracht.

Pettau, am 4. Mai 1909.

An sämtliche Gemeindevorstellungen,
Herren Tierärzte und f. f. Gendarmerie-
Posten-Kommanden.

3. 13522.

Berschiebung von ansteckenden Tierkrankheiten durch
den Viehschnitt.

Zur Hintanhaltung der Berschiebung von ansteckenden Krankheiten der Landwirtschaftlichen Haustiere durch den Viehschnitt (Kastration) werden nachstehende Verfügungen getroffen:

Štev. 13517.

Družba srebrnega križa.

Pred kratkim se je na Dunaju osnovala „Družba srebrnega križa“ koji smoter je, vračujoč m se vojakom priskrbeti delo (posel) po vsem Avstrijskem in v slučaj h, v katerih je potrebno, podeljevati začasno gmotno podporo.

Da se pospešuje eminentno občekoristni smoter (namen) te družbe, se vsakdo, kateri ima oddati kako prazno službo ali delo katerekoli vrste, vsak kmetovalec, tovarnar, obrtnik in trgovec prav živo naprosi, da to takoj naznani naravnost poveljstvu dopolnilnega okraja, v kojem okolišu (ozemlju) je oddati prazno službo, natančno navedoč svoje ime, svoj naslov in natančneje pogoje.

Ptuj, 3. dne maja 1909.

Štev. 14349.

Pojavljajo se rujavi hrošči.

Ker se tudi letos po nekaterih krajih rujavi hrošč pojavlja v ogromni množini, opozarjajo na zakon z dne 10. decembra 1868 l., dež. zak. šte. 5. z 1869 l., zadevajoč ukaze gledé pokončevanja škodlj vih mrčesov.

Ptuj, 4. dne maja 1909.

Vsem občinskim predstojništvom, gospodom živinozdravnikom in vsem stvom orožniških postaj.

Štev. 13522.

Zatrosba nalezljivih živalskih bolezni po kopljenju.

V svrhu odvratanja zatrosbe nalezljivih bolezni kmetijskih domačih živali po kopljenju (rezanju) se odredijo naslednje določbe:

1. Diejenigen Personen, welche den Viehschnitt betreiben, unterliegen wegen Hintanhaltung der Verschleppung von ansteckenden Tierkrankheiten im Grunde des § 14 des allg. Tierseuchengesetzes rücksichtlich ihrer Reinigung und des Betretens von Gehöften und Stallungen der behördlichen Beaufsichtigung. Insbesondere muß sich der Viehschneider vor Beginn seiner Tätigkeit in einer Gemeinde bei dem Gemeindevorsteher oder dessen Stellvertreter unter Vorweisung der von der Bezirkshauptmannschaft erteilten Lizenz melden. Der Gemeindevorsteher ist berechtigt und hat sich die Überzeugung zu verschaffen, ob die Instrumente, bezw. Hilfsmittel, die Kleider und Hände des Viehschneiders gehörig gereinigt und desinfiziert sind und daß der letztere nach beendeter Operation sich und seine Instrumente, sowie die Hilfsmittel von neuem reinigt und desinfiziert.

2. In einer durch Schweinepest verseuchten Ortschaft ist die Ausführung des Schweineschnittes durch Viehschneider verboten.

3. Diejenigen Viehschneider, welche nicht im Besitze einer für den h. ä. Verwaltungsbezirk erteilten Lizenz sind, sind zur Vornahme der Kastration nicht zuzulassen und wird gegen Dawiderhandelnde nach der Ministerial-Verordnung vom 30. September 1857, R.-G.-Bl. Nr. 198, vorgegangen.

Pettau, am 24. April 1909.

Allgemeine Verlautbarungen.

Gewerbebewegung im politischen Bezirke Pettau in der Zeit vom 1. bis 30. April 1909.

Anmeldungen von Gewerben:

Winkler Maria, Medwezen 24, Damenschneidergewerbe;

Blagovič Josefa, Friedau 4, Spitzenhandel eigener Erzeugung;

Horvat Philipp, Friedau 56, Sensalien und Vermittlung von Pferde- und Weinverkäufen;

Schmigotz Theresia, Podvincen 14, Geflügelhandel;

Jurčec Magdalena, Friedau 42, Hutmacherge-
werbe;

Kaiser Georg, Monzberg 9, Gemischtwaren-
handel;

Krajncič Michael, Neudorf 56 (Gem. St. Margen),
Schmiedgewerbe;

Heiling Hermann, Friedau 7, Vermittlung von
Schweine- und Obstverkäufen.

Verleihungen von Konzessionen:

Zavratnik Alois, Velitschan 72, Gastgewerbe und
Bramutweinschank;

Planinc Jakob, Maraple 45, Gast- und Schank-
gewerbe;

1. Osebe, ki se pečajo s kopljenjem (rezanjem) živali, so v svrhu odvracanja zatrosbe nalezljivih živalskih bolezni temeljem § 14. občega zakona o živalskih kužnih boleznih gledé njih snaženja in vstopa na dvore in v hleve podvržene oblastvenemu nadzorstvu. Posebno mora skapljalec (rezač) preden prične v kaki občini opravljati svoj posel, zglasiti se pri občinskem predstojniku ali njegovem namestniku predložiti mu od okrajnega glavarstva potrjeno dovolilo (licencijo). Občinski predstojnik ima pravico in se tudi mora prepričati, so-li orodja (instrumenti), ozir. pripomočki, obleka in roke skapljalčeve zadostno osnačene in razkužene in da skapljalec po dovršeni operaciji z nova osnaži in razkuži sebe in svoja orodja, kakor tudi pripomočke.

2 V kraju (vasi) okuženem po svinjski kugi je skapljalcem prepovedano rezati svinje.

3. Skapljalci, kateri nimajo za tuuradni upravni okraj potrjenega dovolila, se ne smejo pripustiti v izvrševanje kopljenja in se bode z onimi, ki ravnaajo nasprotno, postopalo po ministerskem ukazu z dne 30. septembra 1857. l., drž. zak. šte. 198.

Ptuj, 24. dne aprila 1909.

Občna naznanila.

Premembe pri obrtih v političnem okraju ptujskem od 1. do 31. dne aprila 1909. l.

Obrte so prijavili:

Winkler Marija v Medvedcih 24, izdelovanje ženske obleke;

Blagovič Jožefa v Ormožu 4, trgovino s čipkami lastnega izdelka;

Horvat Filip v Ormožu 56, mešetarstvo in posredovanje pri prodaji konjev in vina;

Schmigotz Terezija v Podvincih 14, trgovino s perotnino;

Jurčec Magdalena v Ormožu 42, klobučarski obrt;

Kaiser Jurij v Majšpergu 9, trgovino raznega blaga;

Krajncič Mihael v Novivasi 56 (obč. Markovci), krojaški obrt;

Heiling Hermann v Ormožu, posredovanje pri prodaji svinj in sadja.

Pravico (koncesijo) sta dobila:

Zavratnik Alojzij v Veličanu 72, gostilniški obrt in žganjetoč;

Planinc Jakob v Maraplah 45, gostilniški in krčmarski obrt.

Verpachtungen und Bestellungen von Vertretern:

Jurčec Magdalena, Vertreter (Geschäftsführer)
Jurčec Karl, Friedau 42, Hutmachergewerbe;
Horvat Rozalia, Pächter Riedl Simon, Schiltern,
Gast- und Schankgewerbe;
Kellerverein in Friedau, Stellvertreter Novak
Jakob, Friedau 11. Ausschank der von den Mitgliedern
gestellten Weine und Verabreichung von Speisen.

Rücklegungen von Gewerbescheinen:

Novak Jakob, Paulofzen 25, Schneidergewerbe;
Cvetko Ottilie, Kartschovina 137 (Gem. Wurmberg),
Damenschneidergewerbe;
Marinčič Anton, Lichtenegg 102, Gemischt-
warenhandel;
Schmigotz Theresia, Unter-Haidin 23, Geflügel-
handel.

Pettau, am 30 April 1909.

3. 13522.

Schweinepest in der Gemeinde Windischdorf.

In der Ortschaft Windischdorf der Gemeinde
Windischdorf wurde die Schweinepest amtlich festgestellt.

Pettau, am 24. April 1909.

Kundmachungen der Bezirkschulräte. An alle Ortschaftschulräte und Schul- leitungen.

3. 1173, 416, 393.
P. O. R.

Zeitschrift für Kinderschutz und Jugendfürsorge.

Die Zentralstelle für „Kinderschutz und Jugend-
fürsorge“ in Wien I., Biberstraße 2, gibt seit Beginn
dieses Jahres unter den Titel: „Zeitschrift für Kinder-
schutz und Jugendfürsorge“ eine monatlich einmal er-
scheinende Zeitschrift heraus, deren Bezugspreis jährlich
6 K beträgt. Lehrkörper und Schulbehörden können
nach einer Mitteilung der genannten Zentralstelle die
Zeitschrift zum ermäßigten Preise von 4 K jähr-
lich beziehen.

Hierauf werden die Ortschaftschulräte und Schul-
leitungen infolge Erlasses des k. k. Landeschulrates
vom 11. April 1909, 3. 3²⁷⁹²₁, aufmerksam gemacht.

Pettau, am 23. April 1909.

3. 427.
3.

Ausgeschriebene Lehrerinstelle.

An der vierklassigen, in der zweiten Ortsklasse
stehenden Volksschule mit deutscher Unterrichtsprache

V zakup so dali in po namestnikih izvršujejo:

Jurčec Magdalena, namestnik (poslovodja)
Jurčec Karol v Ormožu 42, klobučarski obrt;
Horvat Rozalija, zakupnik Riedl Simon v
Žetalah, gostilniški in krčmarski obrt;
Kletarsko društvo v Ormožu, namestnik
Novak Jakob v Ormožu 11, točenje od članov
podanega vina in podajatev jedil.

Obrte (obrtne liste) so odložili:

Novak Jakob v Pavlovcih 25, krojaški obrt;
Cvetko Ottilija v Karčovini 137 (obč. Vur-
berg), izdelovanje ženske obleke;
Marinčič Anton v Podlehniku 102, trgovino
raznega blaga;
Schmigotz Terezija na Sp. Hajdinu 23, trgo-
vino s perotnino.

Ptuj, 30. dne aprila 1909.

Štev. 13522.

Svinjska kuga v slovenjevaški občini.

Uradno se je dokazalo, da se je v Slovenji-
vasi, občine slovenjevaške, pojavila svinjska kuga.

Ptuj, 24. dne aprila 1909.

Naznanila okrajnih šolskih svetov.

Vsem krajnim šolskim svetom in šol-
skim vodstvom.

Štev. 1173, 416, 393.
P. O. R.

Časnik za otroško varstvo in mladinsko oskrb.

Osrednji urad za „otroško varstvo in mla-
dinsko oskrb“ na Dunaju I., Biberstrasse 2,
zdaja od začetka tega leta pod naslovom:
„Zeitschrift für Kinderschutz und Jugendfürsorge“
časnik, ki izhaja po enkrat na mesec in kojemu
je letna naročnina 6 K. Navedeni osrednji urad
je naznanil, da zamore učiteljstvo in šolska
oblastva dobivati ta časnik za znižano ceno
letnih 4 K.

O tem se obvestijo krajni šolski sveti in
šolska vodstva vsled odloka ces. kr. deželnega
šolskega sveta z dne 11. aprila 1909. l., štev. 3²⁷⁹²₁.

Ptuj, 23. dne aprila 1909.

Štev. 427.
0.

Razpisana služba učiteljice.

Na štirirazredni ljudski šoli z nemškim učnim
jezikom v Ormožu-mesto se bode stalno name-

in Friedau-Stadt kommt eine Lehrerinstelle zur definitiven Besetzung.

Die ordnungsmäßig belegten Gesuche sind im vorgeschriebenen Dienstwege bis 25. Mai 1909 an den Ortsschulrat in Friedau-Stadt einzusenden.

Bezirkschulrat Friedau, am 24. April 1909.

E 230/9
5

Versteigerungsbildt.

Auf Betreiben der Sparkasse der l.-f. Kammerstadt Pettau, vertreten durch Dr. August v. Plachet, Adv. in Pettau, findet am

24. Mai 1909, vormittags 10 Uhr

bei dem unten bezeichneten Gerichte, Zimmer Nr. 2, die Versteigerung der Liegenschaft Gz. 109, Kg. Grusfaberg, bestehend aus den Parzellen: a) Bauparzelle 158 und 159 mit Wohnhaus Nr. 98 Grusfaberg, b) Ackerparzellen Nr. 1198, 1204, 1205, 1207 und 1215, c) Weingartenparz. Nr. 1200, 1201 und 1208, d) Wiesenparzellen Nr. 1199, 1203, 1210/1 und 1216, e) Waldparzelle Nr. 1209, f) Gartenparzelle Nr. 1213, g) Weideparzellen Nr. 1214, 1268 und 1301 im Gesamtflächenausmaße von 17 ha 27 a 94 m² samt Zubehör, bestehend aus 4 Kühen, 2 Schweinen, 6 Ferkeln, 1 Wagen und verschiedenen Geräthen statt.

Die zur Versteigerung gelangende Liegenschaft ist auf 11659 K 88 h, das Zubehör auf 525 K bewertet.

st-la služba učiteljice z dohodki po drugem krajnem razredu.

Redno opremljene prošnje je predpisanim službenim potom **do 25. dne maja 1909. l.** vpo-slati krajnemu šolskemu svetu v Ormožu-mesto Okrajni šolski svet ormoški, 24 dne aprila 1909.

Das geringste Gebot beträgt 8122 K 59 h; unter diesem Betrage findet ein Verkauf nicht statt.

Die unter einem genehmigten Versteigerungsbedingungen und die auf die Liegenschaft sich beziehenden Urkunden (Grundbuchs-, Hypotheken-, Katasterauszug, Schätzungsprotokolle usw.) können von den Kauflustigen bei dem unten bezeichneten Gerichte, Zimmer Nr. 2, während der Geschäftsstunden eingesehen werden.

Rechte, welche diese Versteigerung unzulässig machen würden, sind spätestens im anberaumten Versteigerungstermine vor Beginn der Versteigerung bei Gericht anzumelden, widrigens sie in Ansehung der Liegenschaft selbst nicht mehr geltend gemacht werden könnten.

Von den weiteren Vorkommnissen des Versteigerungsverfahrens werden die Personen, für welche zur Zeit an der Liegenschaft Rechte oder Lasten begründet sind oder im Laufe des Versteigerungsverfahrens begründet werden, in dem Falle nur durch Anschlag bei Gericht in Kenntnis gesetzt, als sie weder im Sprengel des unten bezeichneten Gerichtes wohnen, noch diesem einen am Gerichtsorte wohnhaften Zustellungsbevollmächtigten namhaft machen.

K. k. Bezirksgericht Pettau, Abt. IV, am 17. April 1909.